

6. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать восьмой сессии через Экономический и Социальный Совет доклад о прогрессе, достигнутом в осуществлении настоящей резолюции.

109-е пленарное заседание,
17 декабря 1982 года

37/135. Неотъемлемый суверенитет над национальными ресурсами на оккупированных палестинских и других арабских территориях

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 3175 (XXVIII) от 17 декабря 1973 года, 3336 (XXIX) от 17 декабря 1974 года, 3516 (XXX) от 15 декабря 1975 года, 31/186 от 21 декабря 1976 года, 32/161 от 19 декабря 1977 года, 34/136 от 14 декабря 1979 года, 35/110 от 5 декабря 1980 года и 36/173 от 17 декабря 1981 года о неотъемлемом суверенитете над национальными ресурсами в оккупированных палестинских и других арабских территориях,

ссылаясь также на свои предыдущие резолюции по вопросу о неотъемлемом суверенитете над природными ресурсами, в частности на те положения этих резолюций, в которых выражается решительная поддержка усилий развивающихся стран и народов территорий, находящихся под колониальным и расовым господством и иностранной оккупацией, в их борьбе за возвращение эффективного контроля над своими природными и всеми другими ресурсами, богатством и экономической деятельностью,

учитывая соответствующие принципы международного права и положения международных конвенций и постановлений, в частности Гаагской конвенции (IV) 1907 года⁴ и четвертой Женевской конвенции от 12 августа 1949 года⁵ в отношении обязательств и ответственности оккупирующей державы,

учитывая также соответствующие положения своих резолюций 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, содержащих Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, и резолюции 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащей Хартию экономических прав и обязанностей государств,

сожалея о том, что доклад Генерального секретаря о неотъемлемом суверенитете над национальными ресурсами на оккупированных палестинских и других арабских территориях, запрошенный в резолюции 36/173 Генеральной Ассамблеи, не был представлен,

1. осуждает Израиль за его эксплуатацию национальных ресурсов оккупированных палестинских и других арабских территорий;

⁴ Carnegie Endowment for International Peace, *The Hague Conventions and Declarations of 1899 and 1907* (New York, Oxford University Press), 1915, p. 100.

⁵ United Nations, *Treaty Series*, vol. 75, No. 973, p. 287

2. подчеркивает право палестинского и других арабских народов, территории которых находятся под израильской оккупацией, на полный эффективный неотъемлемый суверенитет и контроль над их природными и всеми другими ресурсами, богатством и экономической деятельностью;

3. вновь подтверждает, что все меры, предпринимаемые Израилем для эксплуатации людских, природных и всех других ресурсов, богатства и экономической деятельности на оккупированных палестинских и других арабских территориях, являются незаконными, и призывает Израиль немедленно прекратить подобные меры;

4. вновь подтверждает далее право палестинского и других арабских народов, подвергшихся израильской агрессии и оккупации, на реституцию и полную компенсацию за эксплуатацию, истощение, потери и ущерб их природным, людским и всем другим ресурсам, богатству и экономической деятельности и призывает Израиль удовлетворить их справедливые требования;

5. призывает все государства оказывать поддержку палестинскому и другим арабским народам в осуществлении их вышеупомянутых прав;

6. призывает все государства, международные организации, специализированные учреждения, корпорации и все другие учреждения не признавать, или не сотрудничать, или не оказывать в любой форме содействие любым мерам, предпринимаемым Израилем для эксплуатации национальных ресурсов оккупированных палестинских и других арабских территорий или какого-либо изменения демографического состава, характера и формы использования их природных ресурсов или организационной структуры этих территорий;

7. просит Генерального секретаря подготовить и представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать восьмой сессии через Экономический и Социальный Совет два доклада, запрошенные в резолюции 36/173 Ассамблеи.

109-е пленарное заседание,
17 декабря 1982 года

37/136. Деятельность в области народонаселения в региональных комиссиях

Генеральная Ассамблея

1. принимает к сведению решение 80/44 Совета управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций от 27 июня 1980 года о вспомогательных расходах учреждений⁶ и пункт 3 раздела I решения 82/20 от 18 июня 1982 года⁷, в котором Совет одобрил руководящие принципы для утверждения новых и продления текущих межнациональных

⁶ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1980 год, Дополнение № 12 (E/1980/42/Rev.1)*, глава XI.

⁷ Там же, 1982 год, Дополнение № 6 (E/1982/16/Rev.1), приложение I.

проектов, в которых, в частности, содержится призыв к Фонду Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения прекратить обеспечение инфраструктурой учреждений, включая региональные комиссии, которые осуществляют его проекты⁸;

2. просит Генерального секретаря в консультации с исполнительными секретарями региональных комиссий рассмотреть вопрос о включении в проект бюджета по программам на двухгодичный период 1984–1985 годов предложений о путях продолжения деятельности в области народонаселения на региональном уровне.

109-е пленарное заседание,
17 декабря 1982 года

37/137. Защита от товаров, вредных для здоровья и окружающей среды

Генеральная Ассамблея,

сознавая тот вред здоровью и окружающей среде, который причиняется странам-импортерам, в результате продолжающегося производства и экспорта товаров, запрещенных на внутренних рынках и/или на всегда изъятых из них по причинам защиты здоровья и обеспечения безопасности человека,

сознавая, что потребление или продажа некоторых товаров, хотя и представляющих определенную пользу в конкретных случаях и/или при определенных условиях, были строго ограничены ввиду их токсического воздействия на здоровье и окружающую среду,

учитывая тот вред здоровью, который причиняет в странах-импортерах экспорт лекарственных препаратов, предназначенных в конечном итоге для потребления и/или продажи также и на внутреннем рынке страны-экспортера, однако там еще не утвержденных,

учитывая, что многие развивающиеся страны не располагают необходимой информацией и опытом, позволяющим следить за развитием в этой области,

считая необходимым, чтобы страны, которые экспортируют вышеупомянутые изделия, предоставляли необходимую информацию и помочь, с тем чтобы страны-импортеры имели возможность должным образом защитить себя,

сознавая тот факт, что почти все эти товары в настоящее время производятся и экспортируются ограниченным числом стран,

принимая во внимание, что основная ответственность за защиту потребителей лежит на каждом государстве,

ссылаясь на свою резолюцию 36/166 от 16 декабря 1981 года и на доклад о транснациональных корпорациях в фармацевтической промышленности развивающихся стран⁹ и действуя во исполнение резолюции 1981/62 Экономического и Социального Совета от 23 июля 1981 года,

учитывая в этой связи работу Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, Всемирной организации здравоохранения, Международной организации труда, Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, Генерального соглашения по тарифам и торговле, Центра Организации Объединенных Наций по транснациональным корпорациям и других соответствующих межправительственных организаций,

1. постановляет, что товары, которые были запрещены для внутреннего потребления и/или продажи, поскольку они признаны опасными для здоровья и окружающей среды, должны продаваться за границу компаниями, корпорациями или отдельными лицами лишь в случае поступления заказа на такие товары от страны-импортера или – в случае официального разрешения – потребления таких товаров в стране-импортере;

2. постановляет, что все страны, которые строго ограничили или не утвердили внутреннее потребление и/или продажу конкретных товаров, в частности лекарственных препаратов и пестицидов, должны предоставлять полную информацию об этих товарах с целью охраны здоровья и окружающей среды страны-импортера, включая четкую маркировку на языке, приемлемом для страны-импортера;

3. просит Генерального секретаря по-прежнему обеспечивать предоставление системой Организации Объединенных Наций информации и помощи, необходимой для укрепления национальных возможностей развивающихся стран по защите от потребления и/или продажи в них запрещенных, изъятых, строго ограничиваемых или – в случае лекарственных препаратов – неутвержденных товаров;

4. просит Генерального секретаря, на основании работы, уже проделанной в рамках Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, Всемирной организации здравоохранения, Международной организации труда, Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, Генерального соглашения по тарифам и торговле, Центра Организации Объединенных Наций по транснациональным корпорациям и других соответствующих межправительственных организаций, подготовить и как можно более регулярно обновлять, используя имеющиеся данные, сводный список товаров, потребление и/или продажа которых запрещены, которые изъяты, строго ограничены или – в случае лекарственных препаратов – неутверждены правительствами, и как можно скорее представить

⁸ См. DP/1982/29 и Add.1.

⁹ E/C.10/85.